



The Hongkong Japanese Club

Unit 902, 9/F., Tower 535, 535 Jaffe Road

Causeway Bay, Hong Kong

Tel (852) 2577 3669 Fax (852) 2577 5534

Let.No. 23765

2025年5月1日

会員の皆様へ

蔵元と語り合う日本酒ディナー

# feat. 龍水泉 会席ペアリング

2025年6月7日(土) 夜6時30分より

5F レストラン個室「すみれ」



1865年創業の歴史をもつ「市野屋」。北アルプス連峰の雪解け水が自然にろ過される水源ハカ所を擁する長野県大町市に酒蔵を構え、フラッグシップ・ブランド「龍水泉 RYUSUISEN」が和洋中のジャンルを超えてお食事を彩ります。代表取締役社長の佐伯佳之氏をお招きしました。“食す快楽を最大化する SAKE”を、倶楽部の会席料理と合わせてお楽しみください。

**1名様 1,180ドル**

### 会席料理

先付・前菜  
お椀・刺身  
煮物・焼物  
揚物  
食事・水菓子

### 日本酒

龍水泉 生酏 美山錦  
龍水泉 愛山 蔵内低温熟成 2022  
龍水泉 生酏 金紋錦  
龍水泉 雄町 速醸  
市野屋 紅茶梅酒

※内容を変更することがあります。写真はイメージ



申込期限 2025年5月30日(金) 5:00pm

香港日本人倶楽部事務局 [office@hkjpcclub.com.hk](mailto:office@hkjpcclub.com.hk) お問い合わせ☎2577-3669

会員氏名 \_\_\_\_\_ 会員番号 \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_ 携帯電話番号 \_\_\_\_\_

申込人数 会員 \_\_\_\_\_ 名様(申込者を含む) / 非会員 \_\_\_\_\_ 名を同伴

- 18歳未満の方は入場できません。
- 会員1名につきゲスト3名を同伴できます。なお、会員が当日不在となった場合、非会員の参加をお断り致しますこと、何卒ご了承ください。

参加費@HK\$1,180 × 名様 = HK\$ \_\_\_\_\_ (月締め Statement にて請求)

2025年6月4日(水) 5:00pm 以降のキャンセルは参加費を頂戴しますこと、ご注意ください。



The Hongkong Japanese Club

Unit 902, 9/F., Tower 535, 535 Jaffe Road

Causeway Bay, Hong Kong

Tel (852) 2577 3669 Fax (852) 2577 5534

.Let.No. 23765

1st May, 2025

Dear Members,

**feat. RYUSUISEN, ICHINOYA 龍水泉(市野屋)**

# *Sake Pairing Dinner*

**Saturday 7<sup>th</sup> June, 2025 start at 6:30pm**

**at 5F Private Room "SUMIRE"**



We invite Mr. Yoshiyuki, SAEKI, CEO of ICHINOYA Co., Ltd established since year 1865 (Edo era) in Nagano 長野. Their brewing is unique because it is made by layering water, rice, the power of nature, and human sensibilities. Mr. SAEKI will introduce his experience and products. Please enjoy Sake pairing with Japanese fine cuisine.

**Adm. Fee HK\$1,180/pax**

**会席**

**KAISEKI**

**日本酒 Sake**

|           |                    |
|-----------|--------------------|
| Appetizer | 龍水泉 生酏 美山錦         |
| Sashimi   | 龍水泉 愛山 蔵内低温熟成 2022 |
| Grilled   | 龍水泉 生酏 金紋錦         |
| Fried     | 龍水泉 雄町 速釀          |
| Dessert   | 市野屋 紅茶梅酒           |



\*\*subject to availability without any prior notice. Photo Image

Deadline on 30<sup>th</sup> May 2025 at 5:00pm

The Hongkong Japanese Club [office@hkjclub.com.hk](mailto:office@hkjclub.com.hk) Enquiry ☎2577-3669

Member's Name \_\_\_\_\_ Member No. \_\_\_\_\_

Mobile ☎ \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

Attendance Member(s) Pax + Non-member (s) Pax

\* Age under 18y is prohibited to enter the venue.

\* A member can accompany 3 non-members. Any activities may be taken after the member's arrival.

**@HK\$1,180 × pax = HK\$** \_\_\_\_\_ will be charged at your statement.

\*\*\* No refund after 5:00pm on 4<sup>th</sup> June, 2025.